

Compte rendu de l'assemblée du 28 octobre 1914, p.m.

Son Honneur le Maire, Président; MM. les Commissaires Ainey, Hébert, McDonald.

1.—Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: D'approuver les réquisitions suivantes:

C. 447, C. 449, C. 445, C. 446, C. 441, C. 448, C. 438, S. 238, C. 434, C. 236, C. 451.

2.—(20550) Soumis un rapport du Directeur de l'Assistance Municipale, recommandant le vote d'une somme de \$5,500 pour couvrir toutes les dépenses de l'installation supplémentaire à faire, pour faire faire le lavage du linge de lit des Casernes de Pompiers et des Postes de Police, au Refuge Meurling.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: D'approuver ledit rapport et de recommander au Conseil le vote de ladite somme pour les fins y mentionnées.

3.—Soumise une communication de M. Odessa Paquet, demandant à la Ville du patronage, en faveur de la fournaise "Nouvelle Star".

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire Hébert, il est

Résolu: De référer à l'Architecte de la Ville et au Surintendant des Edifices Municipaux.

4.—(21715) Soumise une résolution du Conseil, à l'effet de demander au Bureau des Commissaires de faire un nouveau rapport, concernant les achats de chevaux.

Sur proposition de M. le Commissaire McDonald, appuyée par M. le Commissaire Ainey, il est

Résolu: De référer au Chef du Département des Incendies, pour rapport complet.

5.—(23270) Soumis un rapport conjoint de MM. Chaussé, Lacas et Drouin, sur les soumissions reçues pour la construction d'un comptoir, pour le Département des Licences.

Sur proposition de M. le Commissaire Ainey, appuyée par M. le Commissaire McDonald, il est

Résolu: D'accorder le contrat aux plus bas soumissionnaires, MM. Crevier & Fils, au prix de leur soumission, soit \$665.

6.—Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, déclarant que les balances de crédits suivants sont disponibles:

EDIFICES MUNICIPAUX

Lavage de planchers	\$ 150
Eau ozonifiée	100
Cour Juvénile	400
Téléphone	2,740

BAINS

Réparations et agrandissement du Bain de l'Île Sainte-Hélène	300
---	-----

VESPASIENNES

Entretien et chauffage	1,200
Uniformes	90

ANNEXE

Glace	400
Extincteur chimique	420

\$5,800

Report of meeting held on the 28th October 1914, p.m.

His Worship the Mayor, Chairman; Messrs. Ainey, Hébert and McDonald, Commissioners.

1.—On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the following requisitions be approved:

C. 447, C. 449, C. 445, C. 446, C. 441, C. 448, C. 438, S. 238, C. 434, C. 236, C. 451.

2.—(20550) Submitted a report from the Director of Municipal Assistance, recommending that a sum of \$5,500 be voted to cover all the expenses of the supplementary fixtures to be installed in order that the bedding of the Fire and Police stations may be washed at the Meurling Refuge.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That said report be approved and that a report be made to Council, recommending that said sum be voted for the above purposes.

3.—Submitted a communication from Mr. Odessa Paquet, asking that the City favor him with orders for the "New Star" furnace.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner Hébert, it was

Resolved: That the same be referred to the City Architect and to the Superintendent of Municipal Buildings.

4.—(21715) Submitted a resolution of Council, asking the Board of Commissioners for a new report re purchases of horses.

On motion of Commissioner McDonald, seconded by Commissioner Ainey, it was

Resolved: That the same be referred to the Chief of the Fire Department for a complete report.

5.—(23270) Submitted a joint report from Messrs. Chaussé, Lacas and Drouin, ament the tenders received for the construction of a counter for the License Department.

On motion of Commissioner Ainey, seconded by Commissioner McDonald, it was

Resolved: That the contract be awarded to the lowest tenderers, Messrs. Crevier & Son, at the price of their tender, viz.: \$665.

6.—Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, stating that the balance of the following appropriations are available:

MUNICIPAL BUILDINGS.

Floor washing	\$ 150
Ozonified water.. . . .	100
Juvenile Court.. . . .	400
Telephones.. . . .	2,740

BATHS.

Repairs to and enlargement of St. Helen's Island Bath.. . . .	300
---	-----

COMFORT STATIONS.

Maintenance and heating	1,200
Uniforms.. . . .	90

ANNEX.

Ice.. . . .	400
Chemical extinguisher	420

\$5,800